

SAMPLE BALLOT
BOLETA DE MUESTRA

Please use a black or blue ink pen to mark your ballot. To vote for your choice in each contest, completely fill in the box next to your choice.
Por favor, utilice un lapicero de tinta negra o azul para marcar su boleta. Para votar por su elección en cada concurso, llene completamente la casilla junto a su selección.

State of Texas,
Constitutional Amendment Election
Estado de Texas,
Elección de Enmienda Constitucional

STATE OF TEXAS, PROPOSITION 1
ESTADO DE TEXAS, PROPUESTA NÚMERO 1
THE CONSTITUTIONAL AMENDMENT
PROTECTING THE RIGHT TO ENGAGE IN
FARMING, RANCHING, TIMBER PRODUCTION,
HORTICULTURE, AND WILDLIFE
MANAGEMENT.
LA ENMIENDA CONSTITUCIONAL QUE
PROTEGE EL DERECHO A DEDICARSE A LA
AGRICULTURA, LA GANADERÍA, LA
PRODUCCIÓN DE MADERA, LA
HORTICULTURA Y LA GESTIÓN DE LA VIDA
SILVESTRE.

- ☐ FOR A FAVOR
- ☐ AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS, PROPOSITION 2
ESTADO DE TEXAS, PROPUESTA NÚMERO 2
THE CONSTITUTIONAL AMENDMENT
AUTHORIZING A LOCAL OPTION EXEMPTION
FROM AD VALOREM TAXATION BY A COUNTY
OR MUNICIPALITY OF ALL OR PART OF THE
APPRAISED VALUE OF REAL PROPERTY USED
TO OPERATE A CHILD-CARE FACILITY.
LA ENMIENDA CONSTITUCIONAL QUE
AUTORIZA UNA EXENCIÓN OPCIONAL A
NIVEL LOCAL DE IMPUESTOS AD VALOREM
POR UN CONDADO O MUNICIPIO SOBRE LA
TOTALIDAD O PARTE DEL VALOR TASADO DE
LOS BIENES INMUEBLES UTILIZADOS PARA
OPERAR UNA INSTALACIÓN DE CUIDADO
INFANTIL.

- ☐ FOR A FAVOR
- ☐ AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS, PROPOSITION 3
ESTADO DE TEXAS, PROPUESTA NÚMERO 3
THE CONSTITUTIONAL AMENDMENT
PROHIBITING THE IMPOSITION OF AN
INDIVIDUAL WEALTH OR NET WORTH TAX,
INCLUDING A TAX ON THE DIFFERENCE
BETWEEN THE ASSETS AND LIABILITIES OF AN
INDIVIDUAL OR FAMILY.
LA ENMIENDA CONSTITUCIONAL QUE
PROHÍBE LA APLICACIÓN DE UN IMPUESTO
SOBRE LA RIQUEZA O EL PATRIMONIO NETO
INDIVIDUAL, LO QUE INCLUYE UN IMPUESTO
BASADO EN LA DIFERENCIA ENTRE LOS
ACTIVOS Y PASIVOS DE UNA PERSONA O
FAMILIA.

- ☐ FOR A FAVOR
- ☐ AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS, PROPOSITION 4
ESTADO DE TEXAS, PROPUESTA NÚMERO 4
THE CONSTITUTIONAL AMENDMENT TO
AUTHORIZE THE LEGISLATURE TO ESTABLISH
A TEMPORARY LIMIT ON THE MAXIMUM
APPRAISED VALUE OF REAL PROPERTY OTHER
THAN A RESIDENCE HOMESTEAD FOR AD
VALOREM TAX PURPOSES; TO INCREASE THE
AMOUNT OF THE EXEMPTION FROM AD
VALOREM TAXATION BY A SCHOOL DISTRICT
APPLICABLE TO RESIDENCE HOMESTEADS
FROM \$40,000 TO \$100,000; TO ADJUST THE
AMOUNT OF THE LIMITATION ON SCHOOL
DISTRICT AD VALOREM TAXES IMPOSED ON
THE RESIDENCE HOMESTEADS OF THE
ELDERLY OR DISABLED TO REFLECT
INCREASES IN CERTAIN EXEMPTION
AMOUNTS; TO EXCEPT CERTAIN
APPROPRIATIONS TO PAY FOR AD VALOREM
TAX RELIEF FROM THE CONSTITUTIONAL
LIMITATION ON THE RATE OF GROWTH OF
APPROPRIATIONS; AND TO AUTHORIZE THE
LEGISLATURE TO PROVIDE FOR A FOUR-YEAR
TERM OF OFFICE FOR A MEMBER OF THE
BOARD OF DIRECTORS OF CERTAIN
APPRAISAL DISTRICTS.
LA ENMIENDA CONSTITUCIONAL PARA
AUTORIZAR A LA LEGISLATURA A ESTABLECER
UN LIMITE TEMPORAL SOBRE EL VALOR
MÁXIMO DE TASACIÓN DE LOS BIENES
INMUEBLES QUE NO SEAN RESIDENCIAS
FAMILIARES A EFECTOS DE IMPUESTOS AD
VALOREM; A AUMENTAR EL MONTO DE LA
EXENCIÓN DE IMPUESTOS AD VALOREM POR
UN DISTRITO ESCOLAR APLICABLE A LAS
RESIDENCIAS FAMILIARES DE \$40,000 A
\$100,000; A AJUSTAR EL MONTO DE LA
LIMITACIÓN DE LOS IMPUESTOS AD
VALOREM DEL DISTRITO ESCOLAR
APLICADOS A LAS RESIDENCIAS FAMILIARES
DE PERSONAS MAYORES O DISCAPACITADAS
PARA FEFLEJAR LOS AUTEMTOS EN CIERTOS
MONTOS DE EXENCIÓN; A EXCEPTUAR
CIERTAS ASIGNACIONES DE PAGAR PARA EL
ALIVIO DEL IMPUESTO AD VALOREM DE LA
LIMITACIÓN CONSTITUCIONAL SOBRE LA
TASA DE CRECIMIENTO DE LAS
ASIGNACIONES; Y A AUTORIZAR A LA
LEGISLATURA A PREVER UN MANDATO DE
CUATRO AÑOS DE CARGO PARA UN
MIEMBRO DE LA JUNTA DIRECTIVA DE
CIERTOS DISTRITOS DE TASACIÓN.

- ☐ FOR A FAVOR
- ☐ AGAINST EN CONTRA

SAMPLE BALLOT

BOLETA DE MUESTRA

Harris County Municipal Utility District
No. 570C,
Confirmation and Director Election and
Bond and Maintenance Tax Election
Harris County Municipal Utility District No.
570C,
Elección de Confirmación y de Directores y
Elección de Bonos y Elección de Impuestos de
Mantenimiento

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSITION A

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSICIÓN A
DISTRICT
DISTRITO

- ☐ FOR A FAVOR
- ☐ AGAINST EN CONTRA

Harris County Municipal Utility District No.
570C, Directors

Harris County Municipal Utility District No.
570C, Directores
Vote for none, one, two, three, four, or five
Vote por ninguno, uno, dos, tres, cuatro, o cinco

- ☐ Megan Slattery
- ☐ Jeffrey Scott
- ☐ Neill P. Davis
- ☐ Christopher W. Tucker
- ☐ Freddy Huerta

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSITION B

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSICIÓN B
THE ISSUANCE OF UP TO \$230,200,000 IN
TOTAL PRINCIPAL AMOUNT OF BONDS FOR
WATER, SANITARY SEWER AND DRAINAGE
FACILITIES AND THE IMPOSITION OF TAXES,
WITHOUT LIMIT AS TO RATE OR AMOUNT,
SUFFICIENT TO PAY THE PRINCIPAL OF AND
INTEREST ON THE BONDS
LA EMISIÓN DE HASTA \$230,200,000 EN LA
CANTIDAD TOTAL DE CAPITAL DE BONOS
PARA INSTALACIONES DE AGUA,
ALCANTARILLADO SANITARIO Y DRENAJE, Y
LA IMPOSICIÓN DE IMPUESTOS, SIN LÍMITE
EN CUANTO A TASA O CANTIDAD,
SUFICIENTES PARA PAGAR EL CAPITAL Y EL
INTERÉS DE LOS BONOS

- ☐ FOR A FAVOR
- ☐ AGAINST EN CONTRA

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSITION C

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSICIÓN C
THE ISSUANCE OF UP TO \$107,400,000 IN
TOTAL PRINCIPAL AMOUNT OF BONDS FOR
RECREATIONAL FACILITIES AND THE
IMPOSITION OF TAXES, WITHOUT LIMIT AS
TO RATE OR AMOUNT, SUFFICIENT TO PAY
THE PRINCIPAL OF AND INTEREST ON THE
BONDS
LA EMISIÓN DE HASTA \$107,400,000 EN LA
CANTIDAD TOTAL DE CAPITAL DE BONOS
PARA INSTALACIONES RECREATIVAS Y LA
IMPOSICIÓN DE IMPUESTOS, SIN LÍMITE EN
CUANTO A TASA O CANTIDAD, SUFICIENTES
PARA PAGAR EL CAPITAL Y EL INTERÉS DE LOS
BONOS

- ☐ FOR A FAVOR
- ☐ AGAINST EN CONTRA

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSITION D

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSICIÓN D
THE ISSUANCE OF UP TO \$87,400,000 IN
TOTAL PRINCIPAL AMOUNT OF BONDS FOR
ROAD FACILITIES AND THE IMPOSITION OF
TAXES, WITHOUT LIMIT AS TO RATE OR
AMOUNT, SUFFICIENT TO PAY THE PRINCIPAL
OF AND INTEREST ON THE BONDS
LA EMISIÓN DE HASTA \$87,400,000 EN LA
CANTIDAD TOTAL DE CAPITAL DE BONOS
PARA INSTALACIONES DE CAMINOS Y LA
IMPOSICIÓN DE IMPUESTOS, SIN LÍMITE EN
CUANTO A TASA O CANTIDAD, SUFICIENTES
PARA PAGAR EL CAPITAL Y EL INTERÉS DE LOS
BONOS

- ☐ FOR A FAVOR
- ☐ AGAINST EN CONTRA

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSITION E

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSICIÓN E
THE ISSUANCE OF UP TO \$115,100,000 IN
TOTAL PRINCIPAL AMOUNT OF REFUNDING
BONDS TO REFUND BONDS ISSUED FOR
WATER, SANITARY SEWER AND DRAINAGE
FACILITIES, AND ANY REFUNDING BONDS
RELATED THERETO, AND THE IMPOSITION OF
TAXES, WITHOUT LIMIT AS TO RATE OR
AMOUNT, SUFFICIENT TO PAY THE PRINCIPAL
OF AND INTEREST ON THE BONDS
LA EMISIÓN DE HASTA \$115,100,000 EN LA
CANTIDAD TOTAL DE CAPITAL DE BONOS DE
REEMBOLSO PARA REEMBOLSAR BONOS
EMITIDOS PARA INSTALACIONES DE AGUA,
ALCANTARILLADO SANITARIO Y DRENAJE, Y
CUALQUIER BONO DE REEMBOLSO
RELACIONADO CON ESTO Y LA IMPOSICIÓN
DE IMPUESTOS, SIN LÍMITE EN CUANTO A
TASA O CANTIDAD, SUFICIENTES PARA
PAGAR EL CAPITAL Y EL INTERÉS DE LOS
BONOS

- ☐ FOR A FAVOR
- ☐ AGAINST EN CONTRA

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSITION F

HARRIS COUNTY MUD NO. 570C,
PROPOSICIÓN F
THE ISSUANCE OF UP TO \$53,700,000 IN
TOTAL PRINCIPAL AMOUNT OF REFUNDING
BONDS TO REFUND BONDS ISSUED FOR
RECREATIONAL FACILITIES, AND ANY
REFUNDING BONDS RELATED THERETO, AND
THE IMPOSITION OF TAXES, WITHOUT LIMIT
AS TO RATE OR AMOUNT, SUFFICIENT TO PAY
THE PRINCIPAL OF AND INTEREST ON THE
BONDS
LA EMISIÓN DE HASTA \$53,700,000 EN LA
CANTIDAD TOTAL DE CAPITAL DE BONOS DE
REEMBOLSO PARA REEMBOLSAR BONOS
EMITIDOS PARA INSTALACIONES
RECREATIVAS, Y CUALQUIER BONO DE
REEMBOLSO RELACIONADO CON ESTO Y LA
IMPOSICIÓN DE IMPUESTOS, SIN LÍMITE EN
CUANTO A TASA O CANTIDAD, SUFICIENTES
PARA PAGAR EL CAPITAL Y EL INTERÉS DE LOS
BONOS

- ☐ FOR A FAVOR
- ☐ AGAINST EN CONTRA

SAMPLE BALLOT
BOLETA DE MUESTRA

**WINDFERN FOREST UTILITY DISTRICT,
PROPOSITION C**
*DISTRITO DE SERVICIOS PÚBLICOS DE
WINDFERN FOREST, PROPOSICIÓN C*
THE LEVY OF A MAINTENANCE TAX NOT TO
EXCEED FIFTY CENTS (\$0.50) PER ONE
HUNDRED DOLLARS (\$100.00) OF ASSESSED
VALUATION (WATER, SANITARY SEWER,
DRAINAGE AND STORM SEWER FACILITIES)
*LA IMPOSICIÓN DE UN IMPUESTO DE
MANTENIMIENTO QUE NO EXCEDA
CINCUENTA CENTAVOS (\$0.50) POR CADA
CIEN DÓLARES (\$100.00) DE TASACIÓN
FISCAL (INSTALACIONES DE AGUA,
ALCANTARILLADO SANITARIO,
ALCANTARILLADO DE DRENAJE Y AGUA DE
TORMENTA)*

☐ FOR *A FAVOR*

☐ AGAINST *EN CONTRA*

**The Woodlands Township,
General Election**
*The Woodlands Township,
Elección General*

The Woodlands Township, Position No. 5
The Woodlands Township, Posición Nro. 5
Vote for none or one
Vote por ninguno o uno

☐ Shelley Sekula-Gibbs

☐ Tricia Danto

The Woodlands Township, Position No. 6
The Woodlands Township, Posición Nro. 6
Vote for none or one
Vote por ninguno o uno

☐ Tom Chumbley

☐ Ann K. Snyder

The Woodlands Township, Position No. 7
The Woodlands Township, Posición Nro. 7
Vote for none or one
Vote por ninguno o uno

☐ Cindy Heiser

☐ Tom Chumbley

☐ Ann Perry